P. O. BOX 3078 — Svenska Canada Tidningen — TELEFON 2816

CANADA WEEKLY PRINTING CO. LTD
PRENUMERATIONSPRIS.

Helt År (i förskott)	$1.00	Prenumerationsmedel insändas såväl i registreradt bref, som Post eller Express Money Order eller Postal Note. Dessa senare behöfva ej registreras
Halft år do	60	
Tre månader	35	
Helt år till Sverige	2.00	
Halft År do	1.00	

KONTOR,
Tryckeri och Bokhandel är beläget å 259 Fountain St., invid Luth. Kyrkan.
Besökande Landsmän Alltid Välkomna.

C. ALBIN JONES, Manager — JOHN E. LIDHOLM, Redaktör

Vid årskiftet.

Med nästa nummer påbörjar denna tidning sin 17:de årgång och är vid denna tid välkänd nog för att ej behöfva framkomma med en lång anmälan, i all synnerhet då dess program och hållning komma att förblifva oförändrade.

Vi komma allt fortfarande att förfäkta det liberala partiets program på ett självständigt sätt, då vi anse att detta parti allt fortfarande kan bättre än det konservativa befordra landets utveckling och befolkningens välfärd.

Men medan vi göra detta, hafva vi också ett annat mål, och detta är att arbeta för svenskhetens bibehållande här i Canada. Vi tro att det i den svenska odlingen, i den svenska nationalkaraktären och det svenska kynnet finnes ofantligt mycket godt och ädelt som förtjänar att bibehållas och inkorporeras i den nationalitet som nu håller på att födas i vårt adoptivland, Dominion of Canada. Vi önska se oarterna försvinna ur vår folkkaraktär, men önska se det goda fortlefva. Därför skola vi söka bekämpa plumphet, råhet och trångsinthet hvar sådana egenskaper än må visa sig, på samma gång som vi skola försöka att hos vårt folk bibehålla minnet af forntida storhet för att stimulera dådkraften hos det, att söka genom handlingskraft och duglighet göra heder åt det land som fostrat oss och som fädrens aska gömmer.

Men vi söka äfven att följa med den modärna utvecklingen genom att behandla de nyare upptäckterna och de rön och uppfinningar som göras inom alla grenar af vetenskapen. Inom fysiken, fysiologien, medicinen, psykologien etc. göras nu upptäckter som revolutionera förut gällande åsikter och dogmer. Det är vår pligt att följa med detta och bilda oss korrekta omdömen om hvad vi förnimma. Vi skola uppmuntra korrespondens och mottaga gärna meddelanden af intresse från olika delar af landet, såväl som korta uppsatser i dagens frågor. Vi tro att detta är en mycket viktig sak för en tidning, ty den stimulerar läsekretsen att tänka självständigt och äfven kläda dessa sina tankar i ord. Alla kunna ej hafva samma åsikter, och det är därför verkligt intressant att följa med de olika insändarnes tankegång.

De förbättringar, förändringar och förstoringar som tidningen tid efter annan vidtagit under de senaste tre åren och som läsekretsen satt värde på, att döma efter de erkännanden som kommit oss till del, hafva ej kommit till stånd utan oerhörda uppoffringar och stort pänningutlägg. Det är ej detsamma att utgifva en tidning i Canada, som det är i de tätt befolkade staterna i vårt södra grannland. Många saker göra det förbundet med stora svårigheter här i Canadas glest befolkade stora vidder. Därför räkna vi på våra landsmäns understöd i denna, som vi tro viktiga kamp för nationellt lif, och hoppas att de med till buds stående medel understödja vårt arbete. Detta kan ske genom att punktligt erlägga den lågt tilltagna prenumerationsafgiften samt genom att bidraga med intressanta notiser och bref från landets olika delar.

Förvissade om att ej blifva besvikna i vår tro på vårt folk och tacksamma för den uppmuntran som hittills kommit oss till del under de flydda åren, tillönska vi alla och en hvar ett hjärtligt:

GODT NYTT ÅR!

Ett lofvande skandinaviskt företag.

Som vi för någon tid sedan omnämde, har ett skandinaviskt länbolag nyligen inkorporerats under provinsen Manitobas lagar. Bolagets hufvudkontor är i Winnipeg, och namnet är "The Scandinavian Canadian Loan and Savings Company. Bolagsmännen i detta bolag äro till största delen skandinaver, men äfven canadiensare och amerikaner hafva slutit sig till detsamma. Bolagets ändamål är att tjäna som det finansiella medium, genom hvilket landets skandinaver kunna göra sina såväl insättnings- som lånetransaktioner. Utom mottagandet af depositioner och utlånandet af pänningar är det meningen att utfärda brandförsäkring, ombestyra pänningförsändelser till utlandet, sälja ångbåtsbiljetter o. s. v., därigenom tillmötesgående det växande kravet på en finansinstitution där skandinaverna blifva särskildt tillgodosedda och där deras språk talas. Att där är stort behof af en sådan institution erkännes af alla som gifvit saken någon eftertanke. Vi hafva i den canadiska Västern omkring 75,000 svenskar, norskar och danskar, personer som slagit sig fram hvar de än befunnit sig och som åtnjuta det bästa anseende. Det är alltså ej för tidigt att något göres i denna sak, och då detta första steg nu tagits, är det att hoppas att företaget skall möta våra landsmäns fulla gillande, förtroende och understöd. Detta är ett viktigt steg som tagits här i fråga om en skandinavisk finansinstitution och borde af alla, som intressera sig för framåtskridande och utveckling, understödjas. Senator B. E. Sundborg från Kennedy, Minn., hvilken nu fyller sin andra termin som statssenator och som är president för statsbanken i Kennedy, direktör för Första nationalbanken i Hallock och stor finansiell intressent i Svenska amerikanska banken i Minneapolis, är bolagets president, och C. J. McCollom, f.d. vice president af en bank i Hallock, Minn., är bolagets "general manager". Mr McCollom, född i Canada, har ett rekord som framgångsfull affärsman. Wm. S. Linnell, en f.d. Litchfield-bo, som studerat vid Gustavus Adolphus College i St. Peter och som under flera år var skolsuperintendent i Meeker County, Minn., är bolagets sekr.-kassör. Mr Linnell har under 6 år varit bosatt i Winnipeg och är väl bekant med landets förhållanden.

Bland öfriga tjänstemän och direktörer märkas följande välkända namn: Andrew Schmidt, kgl. dansk konsul; John E. Forslund, tjänsteman vid C.P.R. Immigrationsdepartement, C. Albin Jones, manager för Svenska Canada-Tidningen, John E. Lidholm, redaktör för Svenska Canada-Tidningen, E. B. Qually, storfarmare i Dacotah, Mam.; O. B. Bastedo, advokat; J. C. Peterson, agent för Soo-linien, Albert Erikson, civilingeniör vid G.T.P.; M. P. Peterson, vedhandlande m. fl.

Andra bolag af detta slag hafva gjort en lysande success, isynnerhet ett, som inkorporerats under samma akt som ofvannämda länbolag. Detta bolag inkorporerades för 5 år sedan, och har gifvit aktieägarna en årlig utdelning af 17 procent. Det nya skandinaviska länbolaget har utsikter att göra fullkomligt lika bra och äfven bättre, ty dess kapital kommer att utlånas till svenskar, norrmän och danskar, tre nationaliteter välkända för ärlighet, duglighet och sparsamhet.

Aktierna äro $100 per styck, med $15.00 som premium, hvilken summa går in till reservfonden. Aktier kunna erhållas på afbetalningar, då $4.00 per månad erlagges. Detta är ett utmärkt tillfälle för våra landsmän att insätta sina besparingar i ett vinstgifvande företag, ett företag som måste blifva en stor success.

Bolagets kapital kommer att utlånas endast mot första klassens inteckningar på "improved" fastighet och endast till hälften af dess värde, derigenom göranде detsamma absolut säkradt mot förlust. Det är styrelsens fasta föresats att genom försigtiga metoder hålla utgifterna låga och derigenom göra förtjensten hög. Ni kan nu genom att understödja detta företag försäkra Eder god förtjenst på samma gång, som Ni hjelper att slå ett slag för landsmansskapets lyftning i Dominion of Canada. Vidare upplysningar erhållas i bolagets annons, som återfinnes å annan plats af detta nummer.

Ingen sömn i grafven.

Bearbetning från "Delineator" för S.C.-T.

I Januari-numret af den intressanta kvinnotidskriften "The Delineator", som utgifves i New York, förekommer en intressant uppsats af ärkediakonen Colley, kyrkoherde i Stockton, Rugby, England. I denna artikel säger kyrkoherde Colley: "Man kan icke med log tala om döda människor. Människa är människa, man, därför att den kan tänka och har självmedvetande. Ordet man är härledt från "mann" i Sanskrit, där det betyder tänkaren, en som är medveten om sitt väsende. Detta medvetande öfverlefver den förändring, som vi kalla död och hvilken egentligen är en sömn till uppvaknande.

Den slitna och utnötta maskin, hvilken vi kalla vår kropp, bortfaller från den själsliga eller psykiska inneboende lifsprincipen, som egentligen regerat den materiella kroppen och hållit dess maskineri i gång. Då lifsprincipen lemnar den synliga och gröfre kroppen, återstår den inre människan, hvilken fortsätter sin medvetna existens. Döden är uppslukad uti lifvet utan afbrott och utan tidsutdrakt och fullkomlig medvetslöshet ingår icke uti denna metamorfos.

Det lif, som människan lefver sedan hjärtat upphört att slå och hjärnans konvulutioner upphört att vibrera till tankevågorna, är mycket verkligare, mycket lifare och mycket mera harmoniskt än det föregående. Människan, den verkliga, är nu befriad till lifvets höjder och är en rapport med universums rytmiska harmonier samt kan lyssna till sferernas musik.

Ty det latinska uttrycket "mors janno vitæ" — doden är porten till lifvet — är sanat. Däraf följer och en oafbruten och fortsatt medveten tillvaro för människan utan sömn i grafven; detta gifver sig äfven uttryck i engelska kyrkans begrafningsritual, där det står: "De trognas själar äro, sedan de befriats från kroppens börda, i glädje och lycksalighet." Jag vet detta icke genom trosartiklar eller kyrklig bekännelse, ej håller genom logiska slutsatser, utan genom personlig erfarenhet och personliga rön. Jag har haft förmånen att hålla vänskapsförbindelser med personer, som lefvat här i denna synliga värld, men som ha lemnat sitt kroppsliga hölje och nu lefva ett lyckligare lif. De hafva vid tillfällen kommit tillbaka i synliga gestalter och hafva funnit för godt närvara vid sammankomster, som jag och andra hållit, för att undervisa oss om detta mera fullkomliga lif, som väntar oss. Genom dessa fullständiga bevis, synbara, hörbara och kännbara, har jag — och många andra med mig — kommit till den slutsatsen att de s. k. "döda" äro lefvande och lefva ett fullkomligare och verkligare lif än vi nu göra".

Så skrifver en engelsk kyrkoherde, och hvem kan säga om han har rätt eller orätt?

Trustväsendets grunder.

Anteckningar från en social studieresa.

(För S.C.-T.)

Hvad är en trust? Den frågan är ej så lätt att besvara. Hvarken hos vetenskapsmännen och naturligtvis ännu mindre hos allmänheten finnes någon klar och stadgad uppfattning af hvad en trust verkligen är. Allmänheten synes vara benägen för att betrakta hvarje ekonomiskt företag, som antagit påfallande dimensioner, som en trust. Men en sådan förklaring kunna vi ej nöja oss med.

En duktig radikal finanspolitisk författare har i en populär uppslagsbok definierat trust som en "sammanslutning mellan förut konkurrerande företag i syfte att höja priserna på sina varor eller tjänster". I ett amerikanskt partiprogram finner jag trusterna definierade som "monopol frambrakta af lagstiftningen."

Dessa två svar på vår fråga hvad en trust är må ej tillfredsställa vidtgående anspråk på fullständighet. Men de äga den fördelen, att de på ett helt annat sätt än en uttömmande definition antagligen kan göra koncentrera vår uppmärksamhet på fundamentala drag i det modärna trustväsendet. Den sammanslutning mellan oberoende ekonomiska företag och den koncentrering af kontrollen öfver oerhörda kapitalmassor som under de senaste tio åren antagit så väldiga dimensioner i Amerika, har onekligen haft till sitt närmaste syfte att undertrycka konkurrens, uppsätta monopol och hålla varupriserna uppe på en för profitbegäret mest tillfredsställande höjd. Och lika visst är det, att det är genom lagstiftningen, och således icke genom någon obeveklig ekonomisk naturlag, som dessa monopolistiska sträfvanden krönts med en så häpnadsväckande framgång.

Det är af största vikt för en hvar som önskar förstå trustfrågan, att man gör klart för sig detta. Intilla vi oss att konkurrens nödvändigtvis måste leda till trustsammanslutning, d. v. s. till monopol, hänge vi oss åt den fatalistiska uppfattningen, att här verka oundvikliga krafter, mot hvilka motstånd är fruktlöst, så fara vi vilse och slösa dyrbar tid och kraft genom att vänta på en lösning, som ej kan leda till något.

Undersöka vi närmare uppkomsten af trustartade företag, så skola vi alltid finna, att det ej är konkurrensen som sådan utan en af lagstiftningen föranledd frånvaro af konkurrens som ledt till sammanslutningen. I Förenta Staterna ha truster uppstått då alla eller en del af de följande villkoren varit förhanden:

1. Uteslutande eller öfervägande besittning af eller kontroll öfver naturkallor och råmaterial.
2. Kontroll öfver olika slag af transportmedel.
3. Patenträttigheter.
4. Offentliga koncessioner och liknande sarrattigheter.
5. Tull-lagstiftning.

Andra företrädesrättigheter och förmåner torde kunna framhållas, men de här anförda äro de viktigaste och de äro alla tillkomna på grund af en bristfällig lagstiftning — en lagstiftning, som i stället för att vara i öfverensstämmelse med sociala naturlagar behnner sig i uppenbar strid med densamma.

Det har ofta påstatts att Förenta Staterna varit laissez-faire-principens, den "ekonomiska liberalismens" föröfvade land. Har skulle den fria konkurrensen ha blifvit tillämpad mera radikalt än i något annat land, har skulle tydligare än annorstädes ha adagalagts, att fri konkurrens gor slut på sig sjelf genom de monopol den sjelf ger upphof till. Man kan ju lägga hvilken mening man vill i ett visst uttryck. Men se vi bort från alla missbruk med termen laissez-faire och hålla oss till hvad den af dess uppholsman, de franska fysiokraterna före den stora revolutionen, alsag att betyda, nämligen att de ekonomiska krafterna skulle lämnas åt sig själfva, sedan monopolen undanrojts, så maste man bestamt förneka, att "lat-ga"-principen ens för ett ogonblick varit tillämpad i Förenta Staterna. Här har man nämligen, såsom annorstädes för öfrigt, vandt upp och ned på förhållandet: skapat monopol och därefter slappt krafterna lösa.

Amerika har, alltsedan europeerna började göra sig gällande där, varit behaftadt med "laggjorda monopol". De första engelska och hollandska invandringsledarna kommo med kungl. papper på hekan hvilka tillerkände dem rätt till vissa landområden sträckande sig från ocean till ocean. Invandrarna och deras efterkommande skulle vara algitskyldiga till monopolisten. Äfven om dessa ursprungliga villkor förklaringt nog endast till ringa grad blefvo uppfyllda, så äro de betecknande för och tillika i en viss mån grundläggande för amerikansk monopolism. När de olika staterna bildades och dessa efter hand förenades, följde stora områden jord med som fodelsegåfva först till delstaten och från delstaten till förbundet. Men battet, hvarpa offentlig jord förvaltats i Förenta Staterna, hör till det nittonde århundradets ekonomiska skandaler. Var syftet att ignorera och våldsamt trampa på fysiokraternas laissez-faire-princip, så kunde man ej gora det bättre.

Så kom järnvägarna — för att gå förbi patent-, sjöfarts- och annan mindre monopolirämjande lagstiftning. Järnvägarna lingo ej blott byggas, kontrolleras och ägas af privata, fastän det unga Amerika led en vida större brist på andra fritt tillgängliga kommunikationsmedel än Västeuropa. Dessa privata företag gynnades tillika med stora pänningtillskott från staten och hundra miljontals acres land.

Till Amerikas underbara laissez-faire-politik hörde ju också "fri handel" med människor, låt vara att de voro svarta. Detta slag af lagen skyddade och af kyrkan välsignade äganderätt kraldе ett förskräckligt krig för att kunna afskaffas. Men kriget gaf ett tillfälligt uppsving åt skilda industrier, medan den väldiga krigsbeskattningen genom att varka som tullskydd gaf gamla och nya industridrägare sådan smak på tullarnas betydelse för monopolbildning, att de för hvarje pris kämpade för deras upprätthållande.

Naturligtvis lyckades de. Men när de hade fått något, önskade de mer. År 1890 fingo de en tulltariff å 50 proc. Denna sänktes visserligen 1894 med fattiga 10 proc. men endast för att ånyo höjas till sin förra höjd 1892.

Genom öppet och hemligt, nederligt och ohederligt tillvägagångssätt hade män som Rockefeller och Carnegie satt sig i besittning af allt större områden af fotogenkällor, malm- och kolfält, etc. Genom samarbete med de privata järnvägarna, på hvilka dessa herrar förstodo att skaffa sig vederbörligt inflytande, skaffade de sig för sina syften ytterst värdefulla fraktförmåner på sina konkurrenters bekostnad. Sedan de svagare konkurrenterna krossats, kunde de mäst gynnade och mäst sluga industribaronerna föreslå fred med de starkare. De första hufvudvillkoren för att behärska marknaden: kontrollen öfver naturkällorna och transportmedlen hade man dragit full fördel af. Nu gällde det att också tillfullo använda sig af det tredje och i viss mån viktigaste medlet för skapandet af "effektiva industriella truster", som den "liberala" lagstiftningen lagt till rätta, nämligen tulltariffen. Jordoch järnvägsmonopol hade födt trusterna. Tullarna, särskildt den senaste Dingleytariffen (1897) förstrade dem. 1900 års officiella statistik vet att berätta om 182 truster. Af dessa hade icke mindre än 120 tillkommit efter 1897 års tulltariff. Det blef nu möjligt att grundligt uppskörta de inhemska konsumenterna, sälja amerikanska varor 25, 50, ja i somliga fall 100 proc. billigare i utlandet än hemma. Nu kunde man ytterligare fullständiga den uppnådda monopolställningen, sönderslita fackföreningarna, köpa vanlottade och okunniga valmän, muta guvernörer, senatorer och kongressmän, demoralisera präss och domstolar och dra en försumpad kyrka ännu längre ned i dyn.

Johan Hansson.

Utlandet.

NEW ZEELAND. Invånarna å den engelska öbesittningen Rokohanga, tillhörande Cook-ögruppen, ha afskuddat sig det engelska oket, upprättat egen republik, utsett domare och ämbetsmän och äfven organiserat en stark poliskår.

DANMARK. En del framstående personer i Köpenhamn ha satt sig i spetsen för resande af en minnesvärd öfver Grönlandsforskaren Mylius Erichsen och hans två omkomna kamrater, Hagen och Grönlund.

— Från Köpenhamn meddelas att danska farvatten på senare tiden undersökts af tyska fartyg. Så voro nyligen två pansarbåtar i ett par dagar sysselsatta med mätningar och lodningar af farvatten, som särskildt kunna intresseras vid krigstillfällen. Tyskarnas närgangenhet har väckt förbittring i Danmark.

ÖSTERRIKE-UNGARN. Engelska diplomater äro nu öfvertygade om att faran af krig mellan Österrike och Turkiet på grund af förvecklingarna i Balkan är öfverhängande. De sista månadernas underhandlingar hafva visat sig fruktlösa. Turkiet insisterar på erhållandet af $20,000,000 i skadestånd för Österrikes annektering af Bosnien och Herzegovina. Detta nekar Österrike att göra, och spänningen är nu stor.

ENGLAND. Konung Edward och drottning Alexandra tillbringade juldagen å Sandringhams slott, i sällskap med några af sina närmaste personliga vänner. Bland konungens presenter lär hafva varit en mycket dyrbar automobil, som var en gåfva från konung Alfonso af Spanien.

— Konung Haakon och drottning Maud hafva rest tillbaka till Norge efter en längre visit hos sina mäktiga föräldrar.

ITALIEN. En förskräcklig jordbäfning inträffade i förgår, den 28, i Italien. Tre provinser, Calabrien, Cozena och Catanzaro samt ön Sicilien skakades, och tusentals personer hafva omkommit. På grund af att telegrafledningarna förstörts är det, då detta skrifves, omöjligt erhålla korrekta underrättelser om katastrofens utsträckning och den förödelse som åstadkommits, men allt tyder på att detta varit den mest förödande jordbäfning som Italien någonsin varit utsatt för.

AUSTRALIEN. För ej så länge sedan bröto sig svenskarna i Melbourne, Australien, ut ur den därvarande skandinaviska - lutherska församlingen och bildade en egen församling. Nortmännen nekade dock att utlemna sin andel i den gemensamma kyrkoegendomen. Svenske v. konsuln i Melbourne, mr James Dickson Wern, har därför utfärdat ett upprop om bidrag till byggande af svensk kyrka och läsrum därstädes. Evangeliska fosterlandsstiftelsens styrelse har tagit sig an denna sak och hos kgl. mt anhållit om att få taga upp kollekt i rikets alla kyrkor. I så fall lofvar styrelsen att förstrecka den svenska församlingen i Melbourne ett byggnadslån på intill 30,000 kr. samt att ansvara för byggnadens uppförande.

NORGE. Johan Koreus' zoologiska expedition till nordöstra Sibirien, har rönt ett oblidt öde. Koreus' ledsagare, en norsk vid namn Jensen, har omkommit under en storm. Koreus själf lyckades med knapp nöd rädda sig, under det alla slädhundarna och hela utrustningen gingo förlorade. Expeditionen, som skulle varat i ett och ett halft år, har på grund häraf måst uppgifvas.

— Flera cellulosafabriker i Norge ämna försöka införsel af rysk gran, som man tror skall ställa sig billigare än norsk trämmasseved, hvarå priserna för närvarande äro ganska höga.

— Häktade i Kristiania blefvo nyligen svenska ungsocialisterna Ekdahl och Köpper samt en norsk ungsocialist därför att de på en mängd platser i stadens centrum uppklistrat jättestora plakat med uppmaningar till de värnpliktiga att strejka från militärtjänsten.

— Frågan om upprättandet af en direkt ångbåtslinie mellan Norge och New York för immigranter har gjorts till föremål för en politisk agitation mot regeringen. Utrikesministern W. Christofersen har skarpt anfallits på grund af att han gynnat den dansk-norska linien.

Kyrkor och Föreningar

Svenska Lutherska Kyrkan
(SIONS FÖRSAMLINGEN)
Logan Ave. och Fountain St.
Söndagar:
Högmässa kl. 11 f.m. — Söndagsskola kl. 3 e.m. — Aftonsång kl. 7 e.m. — Alla välkomna
J. G. Dahlberg, Pastor.
Pastorsbostället: 372 Logan Ave.

Skandinaviska Baptistkyrkan
Logan Ave. och Ellen St.
Söndagar: Predikan kl. 11 f.m. och 7 e.m. — Söndagsskola 3 e.m. — Ungdomsmöte, med förberedt program, efteråt förfriskningar kl. 5 e.m.
Onsdagar: Bönemöte kl. 8 e.m.

. . Sjukhjälpsföreningen . .
NORDEN
möter andra Onsdagen i hvarje månad kl. 8 e.m. i CLEMENTS BLOCK Main Street. Månadsavgift 50 cts.
J. Lundvall, Fin.-Sekr. — O. Fagerberg, Ordf. i sjuk.kom.
351 Newton av., 618 Stella av

GOD TEMPLAR LOGEN 10 "Framtidens Hopp" möter första och tredje Torsdagen i hvarje månad kl. 8.30 e.m. å Maccabee Hall, hörnet af King och Pacific.
Chas. Holmberg, L. D.
402 Logan Ave.

Dr. S. C. Peterson
Svensk Läkare och Kirurg
Kontor: 522 Main St.; Tel. 7922
Bostad: Leland Hotel, Telefon 34.
Kontors timmar: 11—1 f. m. och 3—6 samt 8—9 e.m.

Svensk Läkare
Dr. C. E. Johnson
Kontor: 592 Main St., Tel. 5318
Timmar: f.m. 11-12, e.m. 3-4, kvällar 7-8 månd., onsd., fred., Söndagar 3-4 e.m.
Bostad: 150 Cathedral Ave. Tel. 5319.

Björnson & Brandson
LÄKARE.
Kontor: 650 WILLIAM AVE.
Telefon 89.
Mottagningstid: 1.30—3, 7—8 e.m.
Bostad: 620 McDermott Ave.
Telefon 4300.

N. J. Maclean, M.D.
M. P. C. S. (Eng.)
Specialist i behandlingen af kvinnosjukdomar och kirurgi.
326 SOMERSET BLDG.
Tel. 135
Kontorstimmar: 4—7 e.m. samt enligt öfverenskommelse. Telefon till bostad: 112.

Dr. T. Glen Hamilton
Läkare och kirurg
Kontorstimmar: kl. 9—12 f.m. och 5—3 e.m.; till andra tider genom engagement.
Phone 3042 — 264 Regent Ave
ELMWOOD

TEL. 1239
Clark Bros. & Hughes
LIKBESÖRJARE
366 Portage Ave. — Steele Block

Kerr, Bawlf, McNamee
LIKBESÖRJARE
120 Adelaide St., ett block väster om City Hall. Tel. 413.
KONTORETS PHONE 413
BOSTADS-PHONE, 490
Ambulans tillhörande affären. Enda Hvita Likvagn för Barn i staden. Pris $3.00 per tur.

A. S. BARDAL
BEGRAFNINGS BYRÅ
Begrafningar utföras skyndsamt och till moderat pris.
HYRKUSKVERK,
Första klassens droskor.
Telefon 306.
Bardal Block, 171 Nena st.

DR. MORDEN
Tandläkare
620½ Main St. Hör. Logan
Vi begagna det nya Chicago-systemet af smärtfri tandutdragning. Dr. Morden har framgångsfullt utfört öfver ett tusen operationer efter den nya metoden.
Guld-kronor och "bridge work". "Plate"-arbete en af våra specialiteter.

För blommor
Buketter och Krukväxter samt Beställningar för Bröllop, Begrafningar m. m. hänvänd Eder till
JAMES BIRCH
440 NOTRE DAME AVE.
Phone 2638

J. THOMSON & CO.
LIKBESÖRJARE
501 MAIN ST.
MIDT EMOT CITY HALL
TELEFON 1.

H. J. SMITH
Kgl. Svenska Vicekonsulatet.
55 MERCHANTS BANK
WINNIPEG

Skand. Advokat
Thos. H. Johnson,
Barrister, Solicitor, Etc.
Kontor, Room 33, CANADA LIFE BUILDING, hörnet af Main och Portage Ave

McMeans, Sproule & Chalmers
Sakförare och Advokater
Pängar till utlåning.
Kontor: 513-515 McIntyre Block
Telefon 1429. — Winnipeg.

Hubbard, Hanneson & Ross
Sakförare
Uppmärksamhet gifves åt inkasseringar.
Phone 378
10 Bank of Hamilton, Winnipeg

Hus- & Fastighetsägare.
Låt oss kollektera Edra hyror. Vi gifva noggrann tillsyn till alla detaljer. Mangårig vana.
Oldfield, Kirby & Gardner
391 Main St. — Phone 5430

ÄR NI BELÅTEN
med Eder bagare? Om icke så kalla upp
Batty's Bageri
Telefon 5295
och få godt, rent bröd; det kostar Eder icke mera. Hemsändes på begäran.
Rågbröd och "Brown" bröd ständigt att tillgå.
Försäljes hos C. Landin & Co.

Män och Kvinnor ÖNSKAS
att lära barberareyrket. Endast kort tid fordras. Verktyg fritt. Skrif efter eller afhemta vår fria illustrerade katalog.—THE MOLER SYSTEM OF COLLEGES, 225 Alexander Ave., Winnipeg.
Fri rakning och hårklippning.

W. J. Sharman
266 Portage Ave. — Winnipeg
TEL. 1272
Viner och Likörer i parti
Aquavit Loytens per flaska $1.00 per låda af 12 flaskor $11.00
Svensk Punsch, GUMMESON, per flaska $1.25, per låda af 12 flaskor 13.00

The **Market Hotel**
Pris $1.00 och $1.50 per dag
Midt emot City Market
46 PRINCESS ST. — WINNIPEG
Utmärkt servering och bästa gästrum. Skandinaver välkomna.
P. O'CONNELL, Egare.

Occidental Hotel.
O. RIPSTEIN, Egare
Förstklassiga rum och Finaste Matservering.
Skandinavernas Populära Hotell
Hörnet af Main St. och Logan Ave.
Telefon 1688.